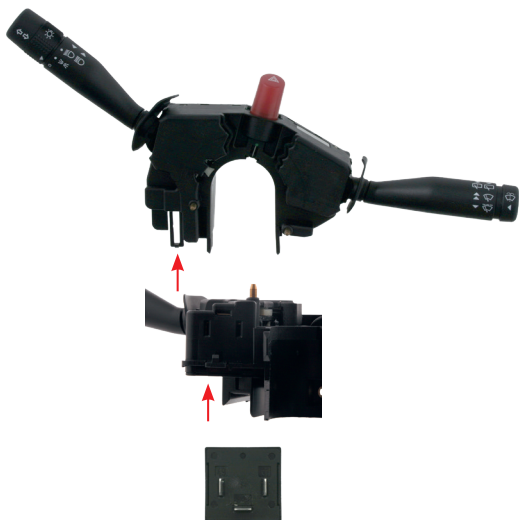


INFO



DE

Vor der Montage des Lenkstockhebelschalters muss das Blinkrelais des defekten Lenkstockhebelschalters entnommen und auf seine korrekte Funktion geprüft werden, bevor dieses in das Neuteil übernommen werden kann.

ES

Antes del montaje de interruptor de palanca, se tiene que sacar el relé del intermitente del interruptor de palanca defectuoso, para comprobar el correcto funcionamiento antes de poner la pieza nueva.

EN

When fitting the steering column stalk switch, please check that the indicator/flasher relay is working correctly before fitting it to the new steering column stalk switch.

IT

Prima di montare il devioluci bisogna estrarre dal devio difettoso il relé e verificarne il corretto funzionamen-to prima che questo venga inserito nel nuovo devioluci.

FR

Lors du montage du Commodo, merci de vérifier que le relais fonctionne correctement avant de monter la nouvelle pièce.

PT

Ao instalar o comutador de luzes na coluna de direção, por favor, verifique se o relé dos piscas está a funcionar corretamente antes de o encaixar no novo comutador de luzes.

For more technical information please visit: partsfinder.bilsteingroup.com

INFO

NL

Voordat een nieuwe stuurarmschakelaar gemonteerd wordt, moet de knipperlichtrelais uit de defecte stuurarmschakelaar verwijderd worden en nagekeken worden of deze nog correct functioneert. Enkel dan kan deze in de nieuwe stuurarmschakelaar worden overgenomen.

PL

Wskazówka odnośnie do montażu! Przed zamontowaniem przełącznika zespolonego świateł firmy należy koniecznie zwrócić uwagę, aby przekaźnik został sprawdzony pod względem poprawności działania i zamontowany do nowej części.

RU

Перед монтажом подрулевого переключателя необходимо вынуть из неисправного переключателя реле указателей поворотов и проверить его работоспособность, прежде чем он может применяться в новом переключателе.

SR

Vas da pre ugradnje ovih prekidača na osovinu upravljača proverite da li relej pokazivača pravca ispravno funkcioniše.

TR

Direksiyon kolonuna sinyal kolonun montajından önce Lütfen gösterge / flaşör rölesinin doğru çalışıp çalışmadığını Kontrol ettikten sonra yeni sinyal kolonun montaj yapınız

AR

عند تركيب مفتاح ذراع عمود التوجيه يرجى التحقق من ان ريللي الاشارات يعمل بشكل صحيح قبل تركيبه على المفتاح .

For more technical information please visit: partsfinder.bilsteingroup.com